



本號採辦祖家各項藥料出兌並製
 上好咳嗽藥水 風濕藥水
 上好生癩藥水 肚痛藥水
 上好生癩藥粉 爛腳藥膏
 上好生癩藥膏 疔積藥水
 上好生癩藥膏 疔積藥水
 流白濁藥水 疔積藥水
 發冷藥水 疔積藥水
 異常更有映相器皿鏡盤藥燈紙以
 及製造清涼水器具並製各水之藥
 水均係上品貨物價亦廉宜如各園
 坵有購買大宗者所取價值較之零
 沽當格外從廉以示公平此佈
 英一千八百九十六年五月廿六號
 兀禮顯公司大藥房謹白

茲將本銀行生理事宜開列如左 本銀行
 計集老本銀一百萬磅 各股份已經交出
 者計五十萬磅 本銀行總寫字樓設在香
 港 茲將協理人之芳名開列如左
 兒利士 賈多打頓 陳傑臣 周東生
 閣愷川 總司理人 不里花 所有寄存本
 銀行之項其以十二個月為期者以四八仙半
 利息算
 大英一千八百九十六年十二月十五號
 代理人先得爾答得里洋行謹啟

威靈日鐘衣針車其運用輕捷製造
 美倫久已遠近馳名本埠發兌由敝
 號代理亦有年所有價值詳列于後
 靈 手轉針車每架二十六元帶蓋三
 十元 腳踏針車每架四十七元
 且 頂上家用手轉針車每架三十三元
 帶蓋三十八元 腳踏針車每架五
 十五元 本號另有雙輪腳踏快車
 每輛一百七十五元 輕捷大異尋
 常並有倫敦各款雜貨以及金銀器
 物各式綢緞大小金皮牛皮羊皮鞋
 發兌 諸君賜顧者請到上庫街十
 五號門牌本號內採選價甚廉宜特
 此佈 聞 光緒丙申四月初七日
 代理人不里捷公司謹白

狗頭標蜜酒



啓者本號由歐洲自辦上等狗頭
 標白蜜酒來後出售其酒氣味
 清香且能補血氣壯筋骨茲將標
 記出倫蒙 諸君賜顧請細
 認此標為記庶不致誤謹此佈聞
 大清光緒乙未年六月十八日
 藍典日兄弟公司白

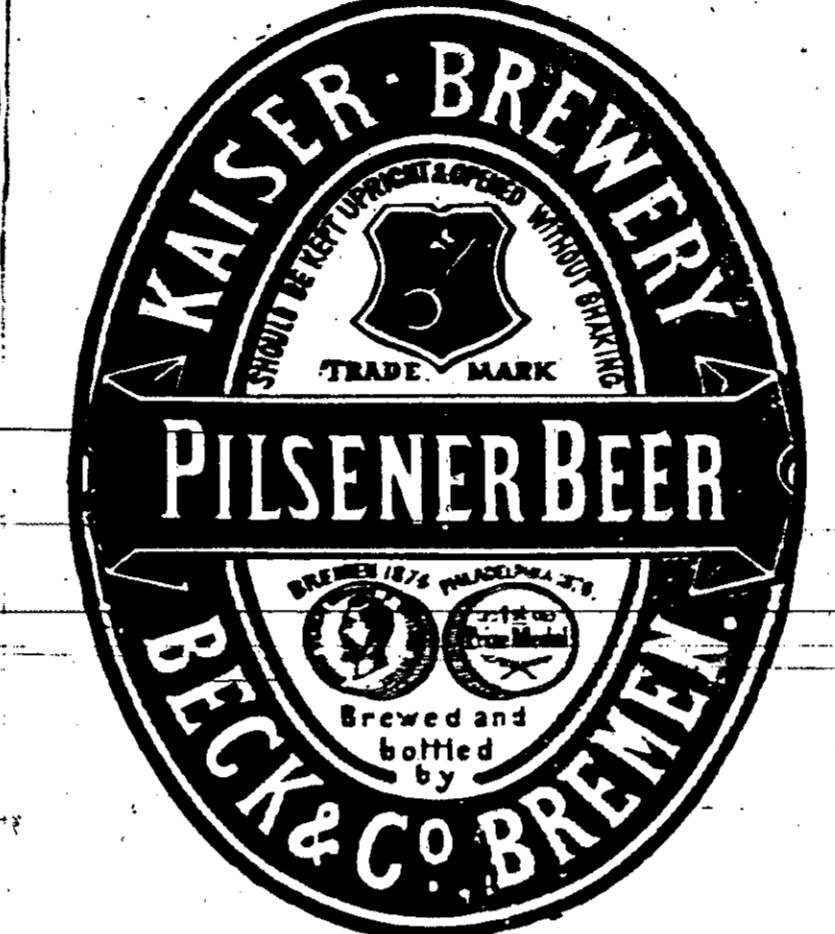
西醫廣告

啓者本藥房開設在漆木街第二號門牌
 自辦歐洲名醫製上等藥料並老幼各
 款眼鏡出售貨真價實 諸君賜顧便知
 不謬再將發之時聲明以便採買每日
 自早九點至下午五點惟禮拜六日九點
 至三點禮拜日十一點至一點此佈
 乙未年七月初一日 西醫藥房謹白

洋面保險

本號代理香港安泰保險有限公司
 公司專保洋面來往火船貨物
 遇有不測賠償安速辦理多年
 久為 諸商翁所信重倘蒙惠
 顧請到上庫街四十八號門牌
 此佈 乙未年六月十八日
 代理人萬榮號白

鎖匙標蜜酒出兌



啓者本公司自英一
 千八百七十九年由
 歐洲辦到上等蜜酒
 來極發售其酒甚佳
 今將標顯印出 諸
 君光顧者祈為細認
 標頭為記免致有誤
 特此佈 聞
 大英一千八百九十
 五年八月八號
 乙未六月十八日
 心蜜加塞胆
 挽公司謹啟

月中輝映相廣告

竊思影相之法遍
 及五州為其傳神
 畫理現活靈眉也
 無如技有精粗不
 能一致本樓影相
 係參新法而成神
 情如繪歷久常存
 諸君賜顧請至
 亞片公司街即九
 號(便是)此佈
 乙未六月十八日
 月中輝映相樓啟

石齋告白



本齋承印英
 華文字已十
 有餘年馳名
 各埠蒙諸商
 翁惠顧源源
 而來是以精
 益求精故不
 惜工二從英
 國採辦印字
 機紙各器並
 有各國各款
 花邊鳥獸等
 件延中外名
 工技藝超絕
 排印一切大
 小文字均與
 諸商翁刊
 印書籍紙牌
 單件並有印
 便大小報關
 字
 兌酒巴示各
 款朱律花邊
 標頭出兌書
 法
 精良款式雅
 緻價較格外
 廉宜更有新
 到各款信紙
 信箋筆墨水
 紙路發兌外
 埠
 如有 賜顧
 者請函達本
 齋自能照辦
 印
 寄不悞此佈
 光緒丁酉年正月吉日 檳城點石齋白



本公司所售鷹標火柴工料精
 妙既擦燃 如意復潮濕之無
 虞誠與猴標相伯仲已蒙 諸
 君試用各場流行即本埠社尾
 路振號
 街羅申
 街音昌
 號及大
 中各代
 商均
 有代
 諸君
 賜顧
 請認
 鷹標
 為記
 庶不
 致悞
 此佈
 大英一千八百九十六年五月
 十九號 殺葛兄弟公司啟

WHALLEY'S FLUID

新到 狗標頂上洗淨 污穢消除 疫氣藥水



啓者本公司代理連備其標頭為記庶不致悞
 並天下著名酒樓公館均有採用又有代理頂上白罐雙
 鷹標蜜酒鳥籠雙雞標蜜酒出兌貨真價實童叟無欺諸
 商翁賜顧者請認標頭為記庶不致悞倘有假冒定必控
 究此佈
 大英一千八百九十六年九月十號 夏里岩公司謹啟

葛籠土油

啓者本號代理葛籠王帽標土油選擇精料配製燈光亮亮百倍尋常
 凡英荷屬埠無不交口稱揚且鐵匣柴箱隨時備便堅固耐久近岸設
 有油棧在井水港以便駁船牛車上落 諸君惠顧請至十庫街四十
 八號門牌本號面商價甚相宜特此佈聞
 大清光緒廿二年六月十八日
 代理人萬榮號謹

葛籠土油

啓者本號自前督染頂上烏布經歷數十餘年貨真價實遠近馳名因有無恥
 之輩以假亂真曾請 英皇頒注票中有大虎一隻標頭一標兩傍各伴小虎
 六隻今再添設五鳳朝社丹一標俾遠近咸知倘有假冒標號定必控官究治
 如蒙 諸商翁要購請認標頭為記庶免錯悞倘在 檳城申街門牌第二
 百九十號肅此預聞 光緒丙申年菊月初一日

葛籠土油

啓者本行代理採辦
 歐洲各款雜物異常
 巧妙久已馳名茲又
 精採壓士一星三
 點星之委實把酒其
 酒能固腎健脾助氣
 補血解毒消積祛暑
 辟寒偷蒙 諸君賜
 顧請認標頭為記價
 甚廉宜特此佈 聞
 乙未年六月十八日
 藍典日兄弟公司白

電報部

啓者本齋有刊印華
 英電報冊兩款字畫
 分明句讀簡捷誠為
 生理場中便用况又
 取價甚宜 諸商翁
 賜顧請備臨相商此
 佈
 大清光緒丙申年三
 月十五日
 檳城點石
 齋主人白

委實杞酒



啓者本號代理連備其標頭為記庶不致悞
 並天下著名酒樓公館均有採用又有代理頂上白罐雙
 鷹標蜜酒鳥籠雙雞標蜜酒出兌貨真價實童叟無欺諸
 商翁賜顧者請認標頭為記庶不致悞倘有假冒定必控
 究此佈
 大英一千八百九十六年九月十號 夏里岩公司謹啟

也

和蘭領事告示 ○大和蘭駐檳城領事官實北勝 為招承餉碼事照得家內及其轄下一帶地方以下所列之餉碼現欲招商承辦為此示仰商民人等一體知悉爾等有欲承充各碼者可於西本年實點末月九號即華八月十三日禮拜四齊到家內之丹戎檳榔富家投充茲將各碼開列於左一英榜宜里碼係承辦一千八百九十八年一載之期二家內及其轄下之賭碼而龍牙所屬蘇門答臘內地及歸龍牙管轄英榜宜里等地皆不在其內此碼係承辦一千八百九十八年一載之期或承辦一千八百九十八年一千八百九十九年及至一千九百年三載之期均從其便三吉里汶碼此碼係承辦一千八百九十八年一載之期或承辦一千八百九十八年一千八百九十九年及至一千九百年三載之期均從其便 以上各碼情形欲知詳細可到玻璃後街十一號門牌本署詢問便詳特諭 來稿照登 大英一千八百九十七年八月十九號 示

工部局告示 ○特字通知茲本局員欲延請第五席書記一名初經錄用每月薪金四十元如有承任之人可於期內寫信交本局司理人收展信面書明要充第五席書記之缺倘有資求請托等情本局概不取用惟投信之期限至西九月九號即華八月十三日禮拜四下午四點鐘為止此佈 英一千八百九十七年八月十八號 華光緒二十三年七月廿一日 工部局司理人夏里碧承命謹啟

和蘭領事官告示 ○大和蘭國駐檳榔嶼領事官實北勝 為招投餉碼事照得亞齊及其轄下地方各餉碼欲招商人承辦定西九月六號即華八月初十日禮拜一在高答榜惹出投此碼係承充一千八百九十八年一載為期或承辦一千八百九十八年一千八百九十九年及至一千九百年三載為期均無不可茲將各碼開列如左 一賭碼 二酒碼 三酒碼 四豬肉碼 五鴉片碼以上各碼爾等商人倘欲承辦可如期前往充投更有一切詳細情形到玻璃後街十一號門牌本署詢問可也特諭 大英一千八百九十七年八月六號 示

和蘭領事官告示 ○大和蘭國駐檳榔嶼領事官實北勝 為招投餉碼事照得蘇門答臘東境一帶地方富碼豬肉碼惟望加麗及沉香轄內分縣不在此內欲招商人承辦定西九月十六號即華八月二十日禮拜四在日里棉蘭出投此碼係承充一千八百九十八年一載為期或承辦一千八百九十八年一千八百九十九年及至一千九百年三載為期均無不可爾等商人倘欲承辦可如期前往充投更有一切詳細情形到玻璃後街十一號門牌本署詢問可也特諭 大英一千八百九十七年八月六號 示

和蘭領事官告示 ○大和蘭國駐檳榔嶼領事官實北勝 為招投餉碼事照得蘇門答臘東境一帶地方富碼豬肉碼惟望加麗及沉香轄內分縣不在此內欲招商人承辦定西九月十六號即華八月二十日禮拜四在日里棉蘭出投此碼係承充一千八百九十八年一載為期或承辦一千八百九十八年一千八百九十九年及至一千九百年三載為期均無不可爾等商人倘欲承辦可如期前往充投更有一切詳細情形到玻璃後街十一號門牌本署詢問可也特諭 大英一千八百九十七年八月六號 示

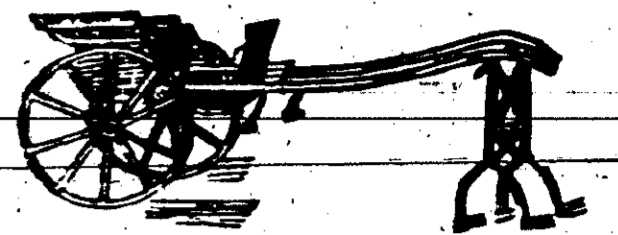
巴林戲園演 ○啓者本班巴林不惜資本聘請上等脚式演唱巧妙出頭悅目可觀然所應遊印度緬甸中國及倫頓等處之巴林戲惟本班最大特來實埠演唱數天在直蘭定吧律即吊橋頭林君亭後新建戲園演今夜所演頭甚是悅目大有可觀戲房內一盡點電氣燈定八點開門九點演唱每位收銀一元五角 二號位收銀一元 三號位收銀五角 四號位收銀二角五分 另設女位收銀一元 五角 二角五分 童子三歲以內者有新到美國上等留聲機器蓋用電氣將人聲收入屋萬載可以留傳者也曾將英美印度等處名班上等脚式聲音鼓樂一分筒收住以待聽者然後運動機器將音放出明白了亮如在當場似此至奇之物誠為古今罕有 諸君欲廣見聞請到直蘭實吧律即林君亭後戲園聽者每出須收銀一角至于人家及熱鬧場中如欲相邀 如命可與司理人麥酌便妥此佈 來稿照登 英一千八百九十七年七月廿六號 麥多利亞巴林戲公司謹啟

拍賣廣告 ○啓者敝館開張本埠主庫街門牌第五十二號店屋甚寬廠接辦拍賣貨物等事 諸君如有貨物交敝館代為拍賣者敝館先將交來貨件開具收單付執為據或欲先向敝館取銀均可從便敝館拍賣各貨均照所賣之價列單還賬其由敝館代為拍賣者每百元應費銀二元五角倘貨物售兌不出敝館不取分毫費用但屋宇物業交敝館代為拍賣者則費用一節不妨另議 諸君如欲惠顧請 移玉敝館面商一切特此佈 聞 大英一千八百九十七年六月十四號 大清光緒二十三年五月十五日 PENANG AUCTION MART 高顯拍賣館謹啟

犯例是有意也有意則罰銀不足以蔽辜判監禁二十四點鐘甲其愧悔是也之富商往往恃氣凌人豈徒某甲而已耶而地方官尤往往倚富商息其不為車夫所竊笑者幾希矣 合辦銀礦 ○聞中國派駐新加坡之總領事官及檳榔嶼之副領事官與碩莪富商陸祐議在彭亨影作挖錫生理向彭亨地方官賤出產錫處所應四千億甲并許該處地方官在彭亨界內由理亞實起至緬東止開通道路業經立約成案惟估計開路工費約需銀二萬五千元 律師請假 ○本埠官律師勿請假五個月言旋珂里已蒙國家俯准其所遺之缺着本埠律師教的力代里又聞夏君擬於本月中旬啓行所有行裝業經收拾妥貼候有便輪即廣慶唱云 府署失盜 ○本埠府署前經失去時鐘一架因偷竊之人銷聲匿跡以故無從查究後該署復置一鐘用螺絲釘釘固壁間所以防盜竊也茲聞本月初四夕該署失去鐘壁一個捕即派差四處訪拿現未逮案夫府署法地也鐘壁微物也履法地而竊微物其志甚小其機又甚危但若輩小人果有王法在其日中更何敢冒昧而蹈危機耶雖然府署猶不免失盜案怪聞無安寢之時乎想有地方之責者定不輕恕之也 禁牛出口 ○本埠由中路尾起至絲牌埔止辰下復有牛病聞本埠國家懼其傳染他處出示曉諭不准橫埠各商連牛往外州府售賣其禁運之期自西歷九月一號即華八月初五日起以一個月為限云 府案類紀 ○吉寧籍人某甲在淡水港地方開張店舖聞私設米升日前被公差察出往捕房報案月之初五日太守提訊判罰銀五元○華人某甲在本埠公興開張店舖聞私設假秤日前被公差察出稟某甲於案月之初五日太守提訊判罰銀一十五元 靈猴人心 ○羅定州金雞洞人稱是處名山有保福觀小蘭若也住持僧某畜兩猴教導使知人意平日役之如僕僕猴本仙家靈物聽法受經是其故事也僧於燈火因緣烟霞痼病久已火候功深每於吐霧吞雲兩猴神林相伴亦得共參丹訣山寺距市頗遠每當紫霞膏告竭僧輒令猿適金雞城購之以小布囊掛猴項而納煙膏之價於囊中往返之間敏捷過人習以為常墟人皆識一日復使猴往方至半途驟雨如注雨後潦水漲發途途猴不能飛渡緣登樹上遇獵者莫某挾鎗而過見猴攀援樹抄發鎗轟之猴中彈而墜莫近前諦視猴頸有布袋知為保福觀僧所畜也莫素與僧善急察猴身僅傷股際携之返觀並陳誤傷之故僧合掌稱謝謂猴當受塵劫其不死者幸耳隨取丸藥敷之使養瘡瘡中而復使猿往市未幾猿返則手持草葯數莖解囊先以紫霞膏授僧即躍登床自嚼葯代被傷之猴敷其患處數日該猿尋愈然猿能覺藥以醫被傷之猿者自顧其類篤於友誼者不惟能携葯物見其靈慧也世之酒肉徵逐動稱知好及朋友有疾病則趨避弗遑直若秦人之視越人無所動於其中者其亦深愧此猿矣斯猿也雖非人類謂之有人心可也 飛行絕迹 ○泰西各國之人遇事力求其速且已速而猶以為未足所謂六馬惜寸陰吾情當惜分陰也是故其水行也初以夾板船過大西洋計英程三千里而行三十日速矣繼創輪船二十日即至後更就其法以增其速漸能以十日至今極速者能以五日零七分至尚思分客與貨而為二船客船一到即開免裝卸貨物之稽延然則乘風破浪兼列子之御風而行古人之虛詞盡成今日之實事矣其陸行也初有飛馬報信車每兩點鐘可行英程十里計一晝夜行二百四十里速矣繼創輪車速於飛馬車一倍後分客與貨而為二車客車每一點鐘增至英程三十里仍嫌其緩不濟急爰有特開之飛火車專送書信及急足之客每點鐘行英程四十五里不謂英美等國之人更有試造飛行絕迹之車者英國倫敦大西鐵路公司造一機車每點鐘行英程六十八里美國大中鐵路公司則造行七十二里之車以勝之從此英美兩國公司逐年比賽大不讓入將至一百里或一百二里直至一百二十里半其機車列為九百九十九能飛車四輛而飛前年芝嘉皇賽會時會獻其奇管機者名曰呼庚良御之著名者也此車一出遂為近日之魁首特遲之又久究能速至若干此時尚難懸揣所懸車行過速鐵輪軌皆將火起而融故其能永久通行者當不過四十五或五十里而止若夫電報德律風之屬則遇事求速之尤著者也說見萬國公報

洞明機器 ○歐洲新出洞明機器名也古斯可以窺人肺腑不留遺蘊誠有用於醫院者前李中堂遊歷歐洲亦用此器窺測所受鎗傷一目了然茲有好事者試以錫皮為信封用此器測之時僅十五秒凡信中文語均已閱竟此事載法國過羅阿新聞因頗有關於時事照錄之 脚車十萬 ○美國脚踏車盛行其紐約省城中每逢禮拜日男女乘脚踏車往來街衢約有十萬輛而乘客衣服因在車行走故不尚麗都絲是成衣匠之輩袖手清閑且小說書籍生意亦因之減色蓋乘車者心目匆忙如山陰道上頗覺應接不暇故無他及也 俄皇厚賜 ○長崎消息言俄國哥士羅馬火船於七月十七日由澳參少埠到崎載來金銀器具三大箱係俄皇贈送日本皇以報瑣瑣而敦友誼者

順陽號馬車店



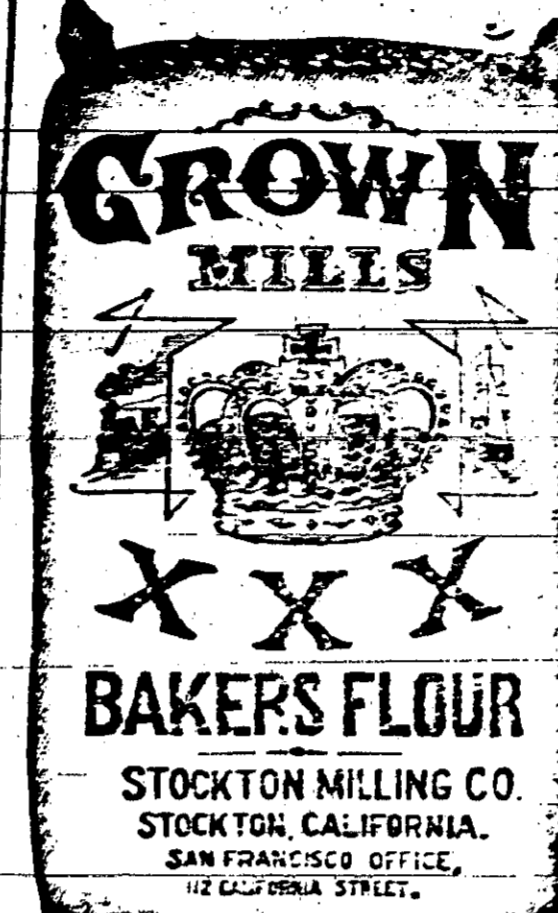
啓者本號自英一千八百七十六年開張迄今二十餘年精造各款馬車發兌並代為修理概用頂上柴料漆油料鐵器車骨用上好藤織造其用輕而耐久其價較別廉宜所以遠近馳名銷售甚廣倘蒙諸君賜顧請移玉至吊橋頭第二十二號門牌相商此佈
乙未年六月十八日
本號主人張如明啟

清涼水出售

THE A. P. K. BOTTLING & FRATED WATER Co. PENANG.

啓者本廠由英京採到頂上機器延請英人名手精製 南文力 汽水 汽水 激打及各色水均有製便氣味清香 諸君賜顧祈請嘗試便知言之不謬也此佈 茲將代理人列左 港仔口興利號 土庫街成振號 土庫街廣福安號 大德街打水每勞七角其餘各色水大罐每勞八角 乙未年六月十八日 亞枝莫堅禮里白

王帽標麵粉



啓者美國王帽標麵粉公司所造麵粉其色澤鮮潤氣力精厚若製成麵包比別家格外增多曾經遠近馳名茲由本公司代理人在檳發兌倘蒙 諸商翁賜顧者請到土庫街本公司相商價甚廉宜此佈
英一千八百九十六年亦不里廿一號
檳城代理人先得時得里公司啟

和利小公銀行告白

啓者本銀行自西一千八百二十四年在和國開設計于今垂七十餘載矣當開創之始貨物老資三十萬五兆七十八萬三千盾另有公積存款二百四十萬四千一百六十六盾四十五仙半仍復分開支行以便諸君滙兌茲特列之以備眾覽計開 里汶 知牙 必佳耶眼 吧沙老安 則在加勝吧支行英京交有連大銀行承辦一切本埠開設在土庫街門牌二十八號如有滙單兌貨揭借 貽押以及買賣等情均可相商 諸商翁賜顧者祈俯臨敝行面議此佈
大清光緒丙申年八月廿四日
檳城代理人先得時得里公司啟

頂上魚標



啓者本號代理英國保險公司資本銀二百萬金磅專保屋宇棧房貨物家私等件無火燭之虞倘遇不測賠償迅速 諸君賜顧請至土庫街二十五號門牌本號面議保費極廉特此佈聞
乙未年六月十八日
代理人叶晒公司謹啓

代理保險告白

啓者本號代理英國保險公司資本銀二百萬金磅專保屋宇棧房貨物家私等件無火燭之虞倘遇不測賠償迅速 諸君賜顧請至土庫街二十五號門牌本號面議保費極廉特此佈聞
乙未年六月十八日
代理人叶晒公司謹啓

荷蘭美而委實杞酒發兌

SPECIAL RESERVE SANDILANDS BUTTERY & CO. 啓者本公司由歐洲辦到頂上委實杞酒久已遠近馳名諸君凡經採沽者莫不交口稱揚其善蓋此酒係選擇精料名手製成氣味甘美清香大異常品飲之不徒消渴生津潤顏暢氣且能調陰陽補元氣除百病祛諸邪經驗多年並非虛語倘蒙 諸商翁惠顧請到土庫街門牌第二十七號本公司面商此佈
乙未年六月十八日
仙得登岩得里公司謹啓

鐵管放水筒



啓者本號有頂上大小機器鐵管及水筒放水筒出售貨精價廉童叟無欺 諸商翁欲沽白處烏自食鹽俱選精潔實賤依時有無明告不致誤認謹將以圖射利致貽魚目混珠之弊 諸君賜顧請到土庫街門牌第二十二號門牌相商此佈
光緒乙未年六月十八日 牙比華律公司謹白

保安告白

啓者本號代理英國保險公司資本銀二百萬金磅專保屋宇棧房貨物家私等件無火燭之虞倘遇不測賠償迅速 諸君賜顧請至土庫街二十五號門牌本號面議保費極廉特此佈聞
乙未年六月十八日
代理人叶晒公司謹啓

代理芳名

仰光瑞發號林羅福先生 檳榔嶼瑞軒甲政 務邊坤隆號楊吉昌先生 亞沙漢埠邱昭忠甲政 龍葛埠王振德先生 安順埠林金生先生 日里埠林德水甲政 民禮埠林清漢甲政 吉羅德振公司甘德善先生 巴羅德振公司甘德善先生 吉羅德隆號陸秋傑先生 摩哈永泰生號謝子春先生

頂上牛標

啓者本號代理英國保險公司資本銀二百萬金磅專保屋宇棧房貨物家私等件無火燭之虞倘遇不測賠償迅速 諸君賜顧請至土庫街二十五號門牌本號面議保費極廉特此佈聞
乙未年六月十八日
代理人叶晒公司謹啓

西藥房

啓者本藥房在土庫街豐美號右隣第三十七號門牌自製各項藥料及採到歐洲靈驗丸散丹膏出售 發熱藥水 風濕藥水 止痛藥水 牙痛藥水 以上各藥經驗活人者衆 井男婦老幼悉人所用什物俱備 抽射毒門水筒 驗聽五臟機器 驗病照鏡筒 寒暑針 小腸氣裏帶 本藥房製之人其稱職藥油均由其人查驗方給出門本醫生每日自上午十點至十二點下午二點至五點為診病之時過時不候此佈
乙未年六月十八日 遮實東藥房謹啓

機器出售

啓者本號由歐洲各國自辦各貨列明於下 頂上二吋至八吋駱駝毛火車帶 二吋至八吋帆布車帶 火車樹乳帶 樹乳布 樹乳紙 皮帶銅釘 皮帶鋼釘 大小帆布水筒 放水筒 探水鏡筒 並火船火車所用各器均有備便 另有頂上雪文藥 製造商文力水藥料 火水 勿突錘 鐵線 白灰 桶油 各款各色漆並油更雜貨甚多 賜顧者請到義興街廿八號門牌敝舖相商此佈
光緒乙未年六月十八日 吳德志謹啓

西藥房

啓者本藥房在土庫街豐美號右隣第三十七號門牌自製各項藥料及採到歐洲靈驗丸散丹膏出售 發熱藥水 風濕藥水 止痛藥水 牙痛藥水 以上各藥經驗活人者衆 井男婦老幼悉人所用什物俱備 抽射毒門水筒 驗聽五臟機器 驗病照鏡筒 寒暑針 小腸氣裏帶 本藥房製之人其稱職藥油均由其人查驗方給出門本醫生每日自上午十點至十二點下午二點至五點為診病之時過時不候此佈
乙未年六月十八日 遮實東藥房謹啓

大英一千八百九十七年九月六號

THE "PENANG SIN POE" 號七十六百四第 CHINESE DAILY NEWS.

檳城新報

印一拜禮牌門號二十三第百二號十三百二第街中在設開館本

Printed and Published by Lim See Hoon at the "Criterion Press," Nos. 230 & 232, Cross Street, Penang.

大清光緒廿三年 丁酉八月初十日

繼而遊異數大抵皆相榮陳其車馬印授于庭示諸生之流亞耳讀書稽古之功顧可少哉軍興以來名器皆濫不可究詰乃至武夫軍吏參佐偏裨一戰之勝一城之復率以建立專祠加恩予諡史館列傳為請竟視祖豆馨香之奉其常竹帛之名幾若可以援例而得之此所以有嗣後臣工不得擅請之令也夫以曾文正之勳德任兼將相身繫安危大功告成而後復與小小心克己復禮而論者猶謂其以天津教案相繩試取近年長江各省鬧教案及四川教案古田教案例之純臣調護苦衷不又歷久彌彰耶漢高帝謂曰進賢受上賞李傅相左文襄彭剛直諸公論會文正門下士也孔文子僅大夫僕同升一節孔子尚曰可以為文矣姑就文字一證而論豈尋常翰林出身之大僚可同日語乎噫高陽久疾不痊私憂憂嘆當咄咄書空云某事一成即不得子又見定議開辦鐵路則拍枕大呼曰胡某那做得好事善善指胡府尹補建言造鐵路也憂國之忱老而彌篤可不謂忠貞其專與新政為仇固執不化如此但既以帝師之重恩禮始終渥有榮名此誠千載一時之盛而非他人可冀幸而得者也雖然我國國家尊師重道優禮耆儒之風不已度越前古哉

電述印事 ○初六日本埠西報述初五日英京勞打電音稱印度邊界之開峇山路被亞富漢之亞非利士士番佔據按該山路係印度與該番交界之要處也該電又云亞富漢之亞非利士士番佔據該山路及多止地方業經寧靜電音又云印度兵弁所以未往攻擊亞非利士士番者因亞富漢管理印度大臣之令故也電音又云亞富漢之亞非利士士番動懼其蔓延越境現該處百姓紛紛如沸大有寢處不安之象按亞富漢之亞非利士士番亦係自主之埠其地與印度及亞富漢之邊界相連云電音又云阿拉黎士番聲言欲往攻擊印度邊界之居合地方觀該電所述多止及峇勝港平靜而開峇山路又被亞富漢佔據想該番委多止及峇勝港而用全力據守開峇山路為印度要隘之區今被該番佔住其危急情形自不可言而喻且阿拉黎士番又稱欲攻居合是一波未平一波又起未知管理印度事務之大臣將籌何策以防邊耶

電述希事 ○前電載希臘國覆稱發出印釐餉款一十一兆佛郎為賠償土耳其軍餉一節茲據初六日西報述初五日勞打電音稱各國欽使接到希廷覆稱披覽之下彼此均覺心滿意足惟德國公使尙未允從該電又云德公使所以不允者未知有何成見耳

電述英事 ○同日西報述英管理印度大臣出示云英政府發往印度滙單長下暫停交易俟十禮拜後再行開兌至該單所以暫停之故電音未詳故無由悉

電述礦船 ○前電稱英宜運改商船在地中海尼僕勞打炮臺前碰壞一事茲據初五日勞打電云英火船公司專管各船事務據某特作函致英太晤士西報囑為照登意謂宜運改商船之時有英國戰艦一十五艘駐泊該處一戰袖手旁觀視同秦越等語噫本是同籍人相逢何太忍是亦不可解之甚也

手車創始 ○手車之製始於日人故今人呼手車為東洋車亦不無祖之意也聞西歷一千八百七十年時日人確加夜峇運用巧思製造手車三輛樣素狹小外輪用柴排列門前招人購買竟無有過而問之者數年後確某娶婦一日與婦談造車之苦憤知音之不遇婦從而慰之曰齒費之事與時偕行君車之不售殆君運之未泰也予為君設法定有厚望未知肯俯從否確曰該車通行獲利無算安敢不從婦曰自明日起予坐車爾御車周行市鎮日日如是人必效法而該車之銷路自廣矣確某如婦所說甫十餘日觀者以為新奇皆遺棄人子向確某議租車入市中招坐可以牟利獲人子從之確某由是僱工趕製又得該婦將車運事增華外觀有耀流行愈廣數閱月之內計造車數百輛而所入租銀不計其數確某即由此起家云

印釐入款 ○印釐紙一項為朝廷入款之大宗但就希臘國而論其每年所入印釐紙餉銀非同消涓則大於希臘國者更可知矣茲聞希臘國一千八百九十六年份所入印釐項下計一十七兆八千七百二十四佛郎誠巨款也

行文申責 ○聞亞富汗會長因尼那拉墨人民與亞非利士士番同往攻擊印度邊界日前該會長備履申責尼那拉墨部長意謂該處人民歸爾管轄今竟參入番黨同擊多止及卑沙華等處則爾自不得辭其咎矣

法建鐵路 ○安南消息言辰下法政府准法人某在安南所屬地方由河內起至海防止建築鐵路一條以便聯絡一氣使商場各貨無停滯之虞誠善政也

印度瑣談 ○印度所屬之實勒及赫力查地方聞於西歷八月十八號即華七月廿一日是夜十二點鐘兩處同時地震約半分鐘之久至有無壞物傷人之事俟有續聞再錄 ○印度各兵勇會聯為戒酒之會聞辰下該處國家議定自本年年起每年津貼該會什費銀二千盾云

富商入禁 ○聞金山坐車之人不得吐痰於車中違者判罰此通例也該處有富商某甲性情執拗傲物恃財前曾吐痰車中判罰一次日前僱一馬車坐往某處復吐痰於車中被車夫控告於案而甲當地方官提訊之時以手探囊謂官曰罰我銀子便罷官云爾前次犯例是無心也無心則判罰銀此次

閱報聲明 ○啓者本館新出紙貨價銀每張自丙申年六月十一日起每禮拜外逐日分派三張全年者銀十元六個月銀六元閱報者全年銀五元六個月銀三元外埠全年並費十二元零沽每張五分至本館白者第一日每字一占第二日每字半占字多及長刊者另議再本館所登來札原擇其有益世道人心者否亦須無礙於人並寫真爵世而後始錄諸君來札當為見諒至來稿登與不登均不能將原稿收回此佈 本館主人白

墨紙招售 ○本齋親向英京精選頂上各色墨水藥墨并厚薄五色紙業經寄到評定價目隨時發兌本埠暨外州府 紳商如欲購買或 俯臨面商或寄信前來敝齋定當從廉售賣特此佈 聞 大清光緒二十三年五月初日 點石齋主人謹啓

電報合解

雷電合解	電述德使	電述王	電述十事	英報照譯
雷電雜誌	管輪將來	英官升任	定期觀劇	營造司請假
副巡捕請假	試驗水龍	升旗誌弔	來棧遊歷	失盜未獲
太守詳稟	府案彙誌	譯西報紀柔佛弊政	兩河並溢	機器入川
呂宋增稅	各行告白	各貨行情	滙票行情	輪船行期

雷電合解

雷電之為物也發於雲際人等知擊光為電傳響為雷每以雷電為二物然證以中西各書與通人碩士之論格物致知之原其實一物而已所以滋人疑惑者華人謂雷能擊人西人則謂雷能擊人各執一詞即各執一理亦即各行其是焉已其習見於中國之聖賢傳互相發明蓋有雷擊人而雷電同氣雷從回電從申陰陽以回薄而雷以申洩而為電或曰雷出天氣電出地氣故雷電坤者說卦陰為電電火屬也蓋陰陽暴格分爭激射有火生焉其光為電其聲為雷今觀石相擊則生火燒石投井則起雷又見天地大造之所薄動真火之所激射乎童子曰太平之世雷不驚人號令發而已電不炫日宣示光耀而已西國格致諸書究其本源其發現言萬物中具有一種微妙之氣時時運行不已往往甚速其氣之尤顯者即為雷電如人髮貓皮黑暗中以手拂之見有火星迸出且聞微有爆聲此電氣發顯之驗也即以玻璃琥珀等物措熱亦有電氣發出而此各物所發之電與天空之雷電無異曾西國博物家用極大玻璃取電甚多以法試之亦能發火星爆響甚大且能擊人致斃實與雷同故雷即電也電之華人務虛西人則實華人則謂西人達用獨於世俗所稱雷公電母之說西人則曰為大謬不憚辭以闢之茲有美國故師在中國江南設中西學有年進華人子弟以電學之理當取雷以譬之曰凡人當天地陰晦雷轟電掣之時懷懷恐懼以為天顯震怒於此而不擊人即誅毒物乍聞此言似屬近情而細審之則不盡然也人有善惡天實鑒之善者獲天之佑惡者致天之譴雖神目如電不夜毫釐然而賞罰不盡為雷電所司也况天下之大凶惡林林總總而遭雷擊者亦頗寥寥無幾如謂所擊者多為惡人何善人亦時遭雷擊者蓋無論為善為惡如遇電氣所過之處不拘人畜皆不免不察察焉但擊與不擊亦有定理如能於電學諸書精研其極於遇雷之際亦有法可以解免法見電光以後其久始聞雷聲知為甚遠不必防也雨尚未落亦不必防因其隨澤而下也如聞之其近雨已紛紛則宜慎防當此之時凡高樓之下高樹之旁高山之巔皆為不宜緣萬物與雲相近最易引雷而下苟於室內遇雷不宜倚柱依壁因其擊屋宇必墜而墜而後下亦不宜前後戶屬洞開惟恐防雷滲氣而進且遇雷電大作時切勿不宜持銅鐵等器因電性最易由銅鐵而過也天抵人之遇雷常事也雷之擊人亦常事也能以上之法防患未然兼以不穿濕衣不立濕地則無庸懼矣此防雷電之要術也又言夏日遇大雨將至輒有黑氣一條垂於雲際華人諺為龍